

和訳問題①

1. I found it difficult to understand what he was trying to say.
2. She made it a rule to read English books every day.
3. It is important for students to develop critical thinking skills.
4. I was surprised that he passed the exam.
5. He seems to know the truth.
6. What matters most is not what you say but what you do.
7. The problem is that we do not have enough time.
8. I have never seen such a beautiful sunset.
9. It was not until I met him that I realized my mistake.
10. The book, which I bought yesterday, is very interesting.
11. If I had known the truth, I would not have made such a mistake.
12. Not only did he win the race, but he also broke the record.
13. There is no doubt that she will succeed in the future.
14. I cannot help thinking that something is wrong.
15. He spoke as if he had known everything.
16. It is said that the company will introduce a new system next year.
17. The more you practice, the better you become.
18. Hardly had I arrived at the station when the train left.
19. No matter how hard I tried, I could not solve the problem.
20. What surprised me most was that he did not tell the truth.

解答

1. 彼が何を言おうとしているのか理解するのは難しいと感じた。
2. 彼女は毎日英語の本を読むことを習慣にしていた。
3. 学生にとって批判的思考力を身につけることは重要だ。
4. 彼が試験に合格したので驚いた。
5. 彼は真実を知っているようだ。
6. 重要なのは、あなたが何を言うかではなく、何をするかだ。
7. 問題は、私たちには十分な時間がないということだ。
8. こんなに美しい夕日を私は今まで見たことがない。
9. 彼に会って初めて、自分の間違いに気づいた。
10. 昨日私が買ったその本はとても面白い。
11. もし真実を知っていたら、そのような間違いはしなかつただろう。
12. 彼はレースに勝っただけでなく、記録も破った。
13. 彼女が将来成功することは間違いない。
14. 何かがおかしいと考えずにはいられない。
15. 彼はまるですべてを知っていたかのように話した。
16. その会社は来年新しい制度を導入すると言われている。
17. 練習すればするほど、上達する。
18. 駅に着いたとたん、電車は出発した。
19. どんなに一生懸命やっても、その問題は解けなかった。
20. 私が最も驚いたのは、彼が真実を言わなかったことだ。